



- (IT) Attenzione!** Questa motosega è espressamente progettata per la manutenzione degli alberi e quindi ne è ammesso l'uso solo da parte di operatori addestrati quando questi operano sugli alberi.
- (EN) Warning!** This chainsaw has been especially designed for tree maintenance and should therefore only be used by trained operators when working on trees.
- (FR) Attention!** Cette tronçonneuse a été conçue pour l'entretien des arbres; son utilisation est réservée à des opérateurs qualifiés pour travailler sur un arbre.
- (DE) Achtung!** Diese Kettensäge ist ausdrücklich für die Baumpflege ausgelegt. Daher darf sie nur von ausgebildetem Fachpersonal bei Schnittarbeiten an Bäumen eingesetzt werden.
- (ES) ¡Atención!** Esta motosierra ha sido proyectada expresamente para el cuidado de árboles; por consiguiente, debe ser utilizada sólo por personal adiestrado y para el uso antedicho.
- (NL) Attentie!** Deze motorzaag is uitdrukkelijk ontworpen voor het onderhoud van bomen en de zaag mag dus uitsluitend worden gebruikt door getrainde bedieners, wanneer zij op bomen werken.
- (PT) Atenção!** Esta moto-serra foi expressamente construída para a manutenção das árvores e por isso, o seu uso é permitido só por parte de operadores adestrados quando estes trabalham em árvores.
- (EL) Προσοχή!** Το παρόν αλυσοπρίονο είναι ειδικά κατασκευασμένο για τη συντήρηση των δέντρων και επομένως η χρήση του επιτρέπεται μόνο σε εκπαιδευμένους χειριστές όταν αυτοί εργάζονται πάνω σε δέντρα.
- (SV) Varning!** Denna motorsåg är konstruerad för att användas för trädvårdsarbeten. Den får därför endast användas av operatörer som är utbildade inom trädvård.



- (FI)** **Varoitus!** Tämä moottorisaha on suunniteltu nimenomaan puiden hoitoa varten ja sitä saavat käyttää ainoastaan koulutetut työmiehet silloin, kun he työskentelevät puiden parissa.
- (DA)** **Advarsell!** Denne kædesav er specielt udformet til vedligeholdelse af træer, og den må derfor kun anvendes af uddannede operatører, når der arbejdes på træer.
- (NO)** **Advarsell!** Denne motorsagen er spesielt utvilet for arbeid på trær. Derfor er det kun brukere som har gjennomgått opplæring som tillates å bruke den, og bare til arbeid på trær.
- (CS)** **Upozornění!** Tato motorová pila byla navržena výhradně pro údržbu stromů a je určena pouze k použití vyškolenými pracovníky při jejich práci na stromech.
- (PL)** **Ostrzeżenie!** Ta piła spalinowa została zaprojektowana specjalnie do cięcia drzew i dlatego jej użycie dozwolone jest tylko przeszkolonym operatorom, którzy pracują przy drzewach.
- (SL)** **Pozor!** Ta motorna žaga je namenoma konstruirana za vzdrževanje dreves in jo torej lahko uporabljajo izključno za to usposobljeni delavci, ki obrežejo drevesa.
- (RU)** **Внимание!** Эта мотопила предназначена для ухода за деревьями и, таким образом, ее могут использовать только соответствующим образом обученные операторы для обработки деревьев.
- (HR)** **Pozor!** Ova motorna pila projektirana je za održavanje stabala te je stoga njezina uporaba dopuštena samo osposobljenim radnicima za vrijeme rada na stablima.
- (TR)** **Dikkat!** Bu motorlu testere, özellikle ağaçların bakımı için tasarlanmıştır ve bu yüzden sadece eğitilmiş personel tarafından, bu kişiler ağaçlarda çalışıklarında, bunun kullanımına izin verilmiştir.